

**(PL) Prodlužovací kabel TUYA Smart Wi-Fi**

(EN) Prodlužovací kabel TUYA Smart Wi-Fi

(DE) TUYA Smart Wi-Fi bezdrátová prodlužovací

zásuvka (FR) Elektrická prodlužovací zásuvka Tuya

Smart Wi-Fi

(RU) Prodlužovací kabel Tuya Smart Wi-Fi

**(PL) POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ!**

Před zahájením používání zařízení si přečtěte tento návod k použití a uschovejte jej pro budoucí potřebu. Samostatné opravy a úpravy vedou ke ztrátě záruky. Výrobce neodpovídá za škody, které mohou vzniknout v důsledku nesprávné montáže nebo používání zařízení. Samostatná montáž a uvedení zařízení do provozu jsou možné za předpokladu, že montér disponuje základními znalostmi z oblasti elektrotechniky a používá vhodné nářadí. Vzhledem k tomu, že technické údaje podléhají neustálým změnám, výrobce si vyhrazuje právo provádět změny týkající se charakteristik výrobku a zavádět další konstrukční řešení, která nezhoršují parametry a užité vlastnosti produktu. Další informace o produktech značky ORNO jsou k dispozici na: [www.orno.pl](http://www.orno.pl). Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. nese odpovědnost za následky vyplývající z nedodržení pokynů uvedených v tomto návodu. Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. si vyhrazuje právo provádět změny v návodu – aktuální verzi lze stáhnout na stránkách [support.orno.pl](http://support.orno.pl). Všechna práva na překlad/výklad a autorská práva k tomuto návodu jsou vyhrazena.

1. Nepoužívejte zařízení v rozporu s jeho určením.
2. Neponořujte zařízení do vody ani jiných tekutin.
3. Zařízení je určeno pro vnitřní použití.
4. Produkt je určen k použití v rámci maximálních hodnot zatížení.
5. Nepoužívejte zařízení, pokud je poškozeno jeho pouzdro.
6. Zařízení nerozebírejte a neprovádějte vlastní opravy.
7. Veškeré úkony provádějte při odpojení napájení.
8. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Zařízení je určeno výhradně pro použití v suchém prostředí.
10. Třída ochrany I.
11. Zařízení během provozu nezakrývejte.
12. Nepřipojujte rozbočovače.
13. Používejte USB porty pouze pro IT zařízení.

**(EN) POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ!**

Před použitím zařízení si přečtěte tento servisní manuál a uschovejte jej pro budoucí použití. Výrobce nese odpovědnost za škody, které mohou vzniknout v důsledku nesprávné instalace nebo provozu zařízení. Jakákoli oprava nebo úprava provedená vlastními silami má za následek ztrátu záruky. Instalace a uvedení zařízení do provozu zákazníkem je možné, pokud má instalátor základní znalosti o elektrických systémech a používá vhodné nástroje. Vzhledem k tomu, že technické údaje podléhají neustálým změnám, výrobce si vyhrazuje právo provádět změny vlastností produktu a zavádět odlišná konstrukční řešení bez zhoršení parametrů produktu nebo funkční kvality. Další informace o produktech ORNO jsou k dispozici na [www.orno.pl](http://www.orno.pl). Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. nese odpovědnost za následky nedodržení ustanovení tohoto návodu. Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. si vyhrazuje právo provádět změny v návodu – nejnovější verzi návodu lze stáhnout na [support.orno.pl](http://support.orno.pl). Veškerá překladatelská a interpretační práva a autorská práva k tomuto návodu jsou vyhrazena.

1. Nepoužívejte zařízení v rozporu s jeho určeným účelem.
2. Neponořujte zařízení do vody ani jiných kapalin.
3. Produkt je určen pro použití v interiéru.
4. Zařízení je navrženo pro provoz v rozsahu maximálního zatížení.
5. Zařízení nepoužívejte, pokud je poškozeno jeho pouzdro.
6. Zařízení nerozebírejte a neprovádějte na něm opravy sami.
7. Před jakýmkoli zásahem do výrobku odpojte napájení.
8. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Zařízení je určeno pouze pro použití v suchém prostředí.
10. Třída ochrany I.
11. Zařízení během provozu nezakrývejte.
12. Nepřipojujte k sobě více prodlužovacích kabelů.
13. Porty USB používejte pouze pro IT zařízení.

**(DE) POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ!**

Před uvedením zařízení do provozu si pečlivě přečtěte návod k obsluze a uschovejte jej pro budoucí použití. Samostatné opravy a úpravy vedou ke ztrátě záruky. Výrobce neodpovídá za škody, které mohou vzniknout v důsledku nesprávného používání zařízení. Samostatná montáž a uvedení do provozu jsou možné, pokud má montér základní znalosti z elektrotechniky a používá odpovídající nářadí. Vzhledem k tomu, že se technické údaje neustále mění, vyhrazuje si výrobce právo na změny charakteristik produktu a zavedení jiných konstrukčních řešení, která neovlivní parametry provozních funkcí. Další informace o produktech značky ORNO najdete na internetových stránkách [www.orno.pl](http://www.orno.pl). Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. nese odpovědnost za následky nedodržení doporučení uvedených v tomto návodu k obsluze. Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. si vyhrazuje právo provádět změny v tomto návodu – aktuální verzi si můžete stáhnout na adrese [support.orno.pl](http://support.orno.pl). Všechna práva na překlad a výklad, jakož i autorská práva k tomuto návodu jsou vyhrazena.

1. Používejte zařízení v souladu s jeho určením.
2. Neponořujte zařízení do vody ani jiných kapalin.
3. Zařízení je určeno pro vnitřní použití.
4. Produkt je vhodný pro použití v rámci maximálních zatěžovacích hodnot.
5. Nepoužívejte zařízení, pokud je poškozeno jeho pouzdro.
6. Zařízení nerozebírejte a neopravujte sami.
7. Veškeré práce smí být prováděny pouze při odpojení napájení.
8. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Zařízení je určeno výhradně pro použití v suchém prostředí.
10. Třída ochrany I.
11. Zařízení během provozu nezakrývejte.
12. Nepoužívejte rozbočovače.
13. Porty USB používejte pouze pro IT zařízení.

**(FR) BEZPEČNOSTNÍ POKYNY**

Před použitím výrobku si prosím přečtěte návod k použití a uschovejte jej pro budoucí potřebu. Vlastní opravy a úpravy vedou ke ztrátě záruky. Výrobce nese odpovědnost za škody, které by mohly vzniknout v důsledku nesprávné instalace nebo nesprávného používání zařízení. Montáž a uvedení do provozu zákazníkem jsou možné za předpokladu, že montér má základní elektrotechnické znalosti a používá vhodné nářadí. Vzhledem k tomu, že technické údaje podléhají neustálým změnám, výrobce si vyhrazuje právo provádět změny vlastností výrobku a zavádět další konstrukční řešení, která nezhoršují parametry a užité hodnoty výrobku. Další informace o produktech ORNO jsou k dispozici na webových stránkách: [www.orno.pl](http://www.orno.pl). Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. nese odpovědnost za následky vyplývající z nedodržení doporučení uvedených v tomto návodu. Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. si vyhrazuje právo provádět změny v návodu – aktuální verzi lze stáhnout na stránkách [support.orno.pl](http://support.orno.pl). Veškerá práva na překlad/výklad a autorská práva k tomuto návodu jsou vyhrazena.

1. Používejte zařízení v souladu s jeho určením.
2. Zařízení neponořujte do vody ani jiných kapalin.
3. Zařízení je určeno pro použití v interiéru.
4. Výrobek je určen k použití při maximálním zatížení.
5. Přístroj nepoužívejte, pokud je poškozen jeho rám.
6. Neprovádějte žádné opravy.
7. Všechny úkony provádějte při odpojení napájení.
8. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Přístroj musí být používán v suchém prostředí.
10. Třída ochrany I.
11. Zařízení během provozu nezakrývejte.
12. Nepoužívejte rozbočovače.
13. Porty USB používejte pouze pro počítačová zařízení.

**(RU) POKYNY PRO BEZPEČNÝ PROVOZ!**

Před použitím zařízení je nutné se seznámit s tímto návodem k obsluze a uschovat jej pro budoucí použití. Samostatné opravy a úpravy vedou ke ztrátě záruky. Výrobce nese odpovědnost za škody vzniklé v důsledku nesprávné montáže nebo provozu zařízení. Samostatná montáž a uvedení zařízení do provozu je možné, pokud má montér základní znalosti v oblasti elektrotechniky a používá vhodné nástroje. Vzhledem k tomu, že technické parametry se neustále mění, výrobce si vyhrazuje právo provádět změny týkající se vlastností výrobku a zavádět další konstrukční řešení, která nezhoršují parametry a uživatelské vlastnosti produktu. Další informace o produktech značky ORNO naleznete na stránkách [www.orno.pl](http://www.orno.pl). Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. nese odpovědnost za následky vyplývající z nedodržení doporučení uvedených v tomto návodu. Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. si vyhrazuje právo provádět změny v návodu. Aktuální verzi lze stáhnout z webových stránek [support.orno.pl](http://support.orno.pl). Veškerá práva na překlad/interpretaci a autorská práva k tomuto návodu jsou chráněna.

1. Nepoužívejte výrobek k jiným účelům, než pro které je určen.
2. Neponořujte výrobek do vody ani jiných kapalin.
3. Přístroj není určen pro průmyslové použití.
4. Přístroj je určen k použití v mezích maximálního zatížení.
5. Nepoužívejte zařízení s poškozeným krytem.
6. Neprovádějte opravy sami.
7. Všechny úkony provádějte při odpojení napájení.
8. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Výrobek je určen pro vnitřní použití.
10. Třída ochrany I.
11. Zařízení během provozu nezakrývejte.
12. Nepřipojujte rozbočovače.
13. Používejte USB porty pouze pro IT zařízení.

Každá domácnost je uživatelem elektrických a elektronických zařízení, a tím pádem i potenciálním producentem odpadu nebezpečného pro lidi a životní prostředí, a to kvůli přítomnosti nebezpečných látek, směsí a součástí v těchto zařízeních. Na druhou stranu je použita technika cenným materiálem, ze kterého můžeme získat suroviny, jako je měď, cín, sklo, železo a další. Symbol přeškrtnuté popelnice umístěný na zařízení, obalu nebo v příložených dokumentech upozorňuje na nutnost tříděného sběru použitého elektrického a elektronického zařízení. Výrobky takto označené nesmí být pod hrozbou pokuty vyhozovány do běžného odpadu spolu s ostatním odpadem. Označení zároveň znamená, že zařízení bylo uvedeno na trh po 13. srpnu 2005. Povinností uživatele je odevzdat vyřazené zařízení do určeného sběrného místa za účelem jeho řádného zpracování. Vyřazené zařízení lze také odevzdat prodejci v případě nákupu nového výrobku v množství nepřesahujícím množství nového zakoupeného zařízení stejného druhu. Informace o dostupném systému sběru použitého elektrického a elektronického zařízení najdete v informačním centru obchodu a na městském/obecním úřadě. Správné nakládání s použitým zařízením zabraňuje negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví!

Každá domácnost je uživatelem elektrických a elektronických zařízení, a tudíž potenciálním producentem odpadu nebezpečného pro člověka i životní prostředí, a to kvůli přítomnosti nebezpečných látek, směsí a součástí v těchto zařízeních. Na druhou stranu je použité zařízení cenným materiálem, ze kterého lze získat suroviny, jako je měď, cín, sklo, železo a další. Značka WEEE umístěná na zařízení, obalu nebo v příložených dokumentech označuje nutnost tříděného sběru odpadních elektrických a elektronických zařízení. Takto označené výrobky nesmí být pod hrozbou pokuty vyhozovány do běžného odpadu spolu s ostatním odpadem. Značka zároveň znamená, že zařízení bylo uvedeno na trh po 13. srpnu 2005. Je povinností uživatele odevzdat použité zařízení do určeného sběrného místa k řádnému zpracování. Použité zařízení lze odevzdat také prodejci, pokud si zakoupíte nový výrobek v množství nepřesahujícím množství nově zakoupeného zařízení stejného typu. Informace o dostupném systému sběru odpadních elektrických zařízení najdete na informačním pultu v obchodě a na městském nebo okresním úřadě. Správné nakládání s použitým zařízením zabraňuje negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví!



Každá domácnost je uživatelem elektrických a elektronických zařízení, a tím i potenciálním producentem odpadů nebezpečných pro člověka a životní prostředí kvůli nebezpečným látkám, směsím a složkám, které se v nich nacházejí. Na druhou stranu jsou použita zařízení také cenným materiálem, ze kterého můžeme recyklovat suroviny jako měď, cín, sklo, železo a další. Znak přeškrtnuté popelnice na zařízení, obalu nebo v dokumentech přiložených k zařízení upozorňuje, že elektrická a elektrická zařízení z druhé ruky musí být sbírána odděleně. Výrobky takto označené nesmí být pod hrozbou pokuty vyhozovány do běžného komunálního odpadu spolu s ostatním odpadem. Označení také znamená, že zařízení bylo uvedeno na trh po 13. srpnu 2005. Uživatel je povinen odevzdat staré zařízení na určeném sběrném místě, aby bylo správně recyklováno. Při nákupu nových zařízení lze staré zařízení stejného druhu a množství vrátit prodejci. Informace o systému sběru starých elektrických zařízení lze získat v informačním centru obchodu nebo na městském správě. Správné nakládání s odpadními zařízeními zabraňuje negativním dopadům na životní prostředí a zdraví!

Každá domácnost je uživatelem elektrických a elektronických zařízení, a tedy potenciálním producentem odpadů nebezpečných pro člověka a životní prostředí kvůli přítomnosti nebezpečných látek, směsí a součástí v těchto zařízeních. Na druhou stranu jsou odpady z těchto zařízení cenným materiálem, který může být zdrojem sekundárních surovin, jako je měď, cín, sklo, železo a další. Symbol přeškrtnuté popelnice na zařízeních, obalech nebo průvodních dokladech označuje nutnost odděleného sběru odpadů z elektrických a elektronických zařízení. Výrobky takto označené nesmí být pod hrozbou pokuty vyhozovány do komunálního odpadu spolu s ostatním odpadem. Označení také znamená, že zařízení bylo uvedeno na trh po 13. srpnu 2005. Je povinností uživatele odevzdat použité zařízení do určeného sběrného místa k řádnému zpracování. Použité zařízení lze také vrátit prodejci při nákupu nového výrobku, a to v množství nepřesahujícím množství nového zařízení stejného typu, které bylo zakoupeno. Informace o systému sběru použitých elektrických zařízení jsou k dispozici v informačním centru obchodu a na městském úřadě. Správné nakládání s odpadem z elektrických zařízení pomáhá předcházet negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví!

Každá domácnost používá elektrická a elektronická zařízení, a je tedy potenciálním producentem odpadů, které jsou nebezpečné pro lidi i životní prostředí, protože tato zařízení obsahují nebezpečné látky, směsi a součásti. Na druhou stranu je použité zařízení cenným materiálem, z něhož lze získat suroviny, jako je měď, cín, sklo, železo a další. Symbol přeškrtnuté popelnice umístěný na zařízení, obalu nebo v příložené dokumentaci upozorňuje na nutnost tříděného sběru odpadů z elektrických a elektronických zařízení. Takto označené výrobky nesmí být vyhozovány do běžného odpadu spolu s ostatním odpadem, v opačném případě bude tento čin trestán pokutou. Označení také znamená, že zařízení bylo uvedeno do prodeje po 13. srpnu 2005. Uživatel je povinen odevzdat použité zařízení do určeného sběrného místa k odpovídajícímu zpracování. Opatřované zařízení lze rovněž vrátit prodejci v množství nepřesahujícím množství nového zakoupeného zařízení stejného typu. Informace o existujícím systému sběru použitých elektrických zařízení lze nalézt v informačním centru obchodu a také na městském/obecním úřadě. Správné nakládání s použitým zařízením předchází negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví!

07/2024

## TECHNICKÉ ÚDAJE/TECHNICAL DATA/TECHNISCHE DATEN/ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES/ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Komunikační systém	Komunikační systém	Kommunikations-system	Système de communication	Система связи	bezdrátový/ wireless/ kabellos/ sans fil/ беспроводная
Frekvence bezdrátové sítě bezdrátové	Frekvence WLAN	WLAN-Frequenz	Fréquence du réseau sans fil	Частота беспроводной сети	2,4 GHz (802.11b/g/n)
Maximální vysílací výkon	Maximální vysílací výkon	Maximální vysílací výkon	Puissance d'émission maximale	Максимальная мощность передачи	<100 mW EIRP
Jmenovité napětí	Jmenovité napětí	Nennspannung	Tension nominale	Номинальное напряжение	230 V~, 50 Hz
Max. proud	Max. proud	Max. proud	Courant max.	Макс. ток	16 A
Max. zatížení	Max. zatížení	Max. zatížení	Max. zátěž	Макс. нагрузка	3680 W
Počet zásuvek	Počet zásuvek	Anzahl der Steckdosen	Nombre de prise	Количество силовых вилок	3
Standard zásuvek	Standard zásuvky	Typ zásuvky	Type de prise	Тип розеток	OR-SH-17520 francouzské (typ E) Francouzské (typ E) francouzský (type E) français (type E) французский (тип E) OR-SH-17520(GS) Schuko (typ/ type/ Typ/ тип F)
Počet USB portů	Počet USB portů	Anzahl der USB-Anschlüsse	Nombre de ports USB	Количество USB-портů	3 (2xUSB-A, 1xUSB-C)
Celkový výstupní výkon USB (port A+C)	Celkový výstupní výkon USB (port A+C)	Gesamt-USB-Ausgangsleistung (Anschluss A+C)	Celkový výstupní výkon – USB (porty A+C)	полная выходная мощность USB (port A+C)	5 V DC (2,4 A) max. 12,0 W
Kabel	Kabel	Kabel	Câble	Провод	H05VV-F 3x1,5 mm <sup>2</sup> (1,5 m)
Materiál	Material	Werkstoff	Matériau	Материал	plast/ plastic/ Kunststoff/ plastique/ пластик
Stupeň ochrany IP	Stupeň ochrany IP	Stupeň krytí IP	Stupeň ochrany IP	Stupeň ochrany IP	IP20
Rozměry	Rozměry	Rozměry	Rozměry	Размеры	288 x 60 x 37 mm
Hmotnost netto	Net weight	Nettogewicht	Poids net	Вес нетто	0,496 kg
Průměrná účinnost aktivní	Průměrná účinnost	Durchschnittliche aktive Effizienz	Efficacité active moyenne	Средняя активная эффективность	80,32 %
Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	Производительность при низкой нагрузке (10 %)	80,65 %
Spotřeba energie bez zátěže	Spotřeba energie bez zátěže	Příkon při nulovém zatížení	Spotřeba bez zátěže	Потребляемая мощность без нагрузки	0,09 W

## (PL) Prodlužovací kabel TUYA Smart Wi-Fi

Prodlužovací kabel se třemi zásuvkami Tuya Smart je dokonalým řešením pro ty, kteří hledají moderní a především inteligentní řešení pro svůj domov. Díky technologii založené na připojení k Wi-Fi a konfiguraci pomocí aplikace Tuya Smart se ovládání připojených zařízení stává nejen mimořádně pohodlným, ale také možným z jakéhokoli místa na světě. Stačí si do smartphonu nainstalovat aplikaci Tuya Smart, která podporuje systémy Android a iOS, a poté prodlužovač přiřadit k účtu. Navíc díky funkci časového plánu lze naprogramovat konkrétní provozní hodiny, což přispívá k úspoře energie a zvyšuje efektivitu provozu zařízení. Možnost programování provozních hodin, kontroly doby provozu zařízení a provádění náhodných změn během dovolených především zvyšuje bezpečnost domu. Prodlužovací kabel má tři zásuvky s uzemněním, které zajišťují bezpečný provoz připojených elektrických zařízení a chrání uživatele před potenciálními riziky spojenými např. s úrazem elektrickým proudem. Navíc tři vestavěné USB porty (s trvalým napájením) umožňují snadné nabíjení mobilních zařízení a vypínač pomáhá pohodlně a rychle odpojit napájení zásuvek.

### OVLÁDÁNÍ

Abyste mohli volně využívat všechny funkce prodlužovacího kabelu, je třeba jej připojit k síti Wi-Fi a k účtu Tuya Smart. Během párování se ujistěte, že máte v telefonu zapnuté Wi-Fi a Bluetooth.

1. Naskenujte QR kód nebo vyhledejte aplikaci Tuya Smart v obchodě App Store nebo Google Play a stáhněte si ji. Po instalaci otevřete aplikaci a vytvořte si účet.
2. Připojte prodlužovací kabel k napájení. Tlačítko na prodlužovacím kabelu by mělo blikat modře – to znamená, že je zařízení v režimu párování. Pokud dioda neblíká, stiskněte a podržte tlačítko asi 5 sekund. Po uvolnění by podsvícení mělo začít blikat.

**Poznámka:** Podržetím tlačítka dojde k resetování zařízení do továrního nastavení.

3. V aplikaci vyberte tlačítko **Přidat zařízení**. Telefon by měl nové zařízení automaticky detekovat. Klikněte na ikonu **Přidat/Add** a postupujte podle pokynů v aplikaci: přihlaste se k vybrané Wi-Fi síti a trpělivě vyčkejte na dokončení procesu párování. Pro zajištění lepšího signálu během párování zařízení držte telefon v blízkosti prodlužovače. Po dokončení konfigurace se zařízení připojí k internetu. Můžete zařízení pojmenovat podle svého uvážení a proces dokončit kliknutím na tlačítko **Dokončit**.

4. Po nakonfigurování zařízení můžete prodlužovač volně ovládat ze svého telefonu:

- v aplikaci můžete na dálku spravovat napájení,
- ovládejte každou ze tří zásuvek samostatně a rozhodujte, která z nich má být v daném okamžiku napájena,
- nastavujte časové plány,
- nakonfigurujte aplikaci s vybraným hlasovým asistentem a ovládejte zařízení pomocí hlasových příkazů.

*Zjednodušené prohlášení o shodě*

Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení OR-SH-17520 Prodlužovací kabel TUYA Smart Wi-Fi je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Plně znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: [www.orno.pl](http://www.orno.pl).



## (EN) Prodlužovací kabel TUYA Smart Wi-Fi

Prodlužovací kabel Tuya Smart se třemi zásuvkami je ideálním řešením pro ty, kteří hledají moderní a především chytrá řešení pro svůj domov. Díky technologii založené na připojení k Wi-Fi a konfiguraci pomocí aplikace Tuya Smart se ovládání připojených zařízení stává mimořádně pohodlným a je možné z jakéhokoli místa na světě. Stačí si do smartphonu nainstalovat aplikaci Tuya Smart, která podporuje systémy Android a iOS, a poté propojit prodlužovací kabel s vaším účtem. Navíc díky funkci časového plánování můžete naprogramovat konkrétní provozní hodiny, což přispívá k úspoře energie a zvyšuje efektivitu provozu zařízení. Možnost naprogramovat provozní hodiny, řídit dobu provozu spotřebičů a provádět náhodné změny během dovolených především zvyšuje bezpečnost domácnosti. Prodlužovací kabel má tři uzemněné zásuvky, což zajišťuje bezpečný provoz připojených elektrických zařízení a chrání uživatele před potenciálními nebezpečími, jako je úraz elektrickým proudem. Navíc vestavěné tři USB porty (s trvalým napájením) umožňují snadné nabíjení mobilních zařízení a vypínač pomáhá pohodlně a rychle odpojit napájení zásuvek.

### PROVOZ

Abyste mohli volně využívat všechny funkce prodlužovacího kabelu, musíte zařízení připojit k vaší Wi-Fi síti a k vašemu účtu Tuya Smart. Při párování se ujistěte, že jsou ve vašem telefonu zapnuté Wi-Fi a Bluetooth.

1. Naskenujte QR kód nebo vyhledejte aplikaci Tuya Smart v App Store nebo Google Play a stáhněte si ji. Po instalaci otevřete aplikaci a vytvořte si účet.
2. Připojte prodlužovací kabel k napájení. Tlačítko na prodlužovacím kabelu by mělo blikat modře – to znamená, že je zařízení v režimu párování. Pokud LED dioda neblíká, stiskněte a podržte tlačítko po dobu asi 5 sekund. Po uvolnění by mělo začít blikat podsvícení.

**Poznámka:** Podržetím tlačítka se zařízení resetuje do továrního nastavení.

3. V aplikaci vyberte tlačítko **Přidat zařízení**. Váš telefon by měl nové zařízení automaticky rozpoznat. Klikněte na ikonu **Přidat** a postupujte podle pokynů v aplikaci: přihlaste se k vybrané Wi-Fi síti a trpělivě vyčkejte, až se párování dokončí. Pro zajištění lepšího signálu při párování zařízení držte telefon v blízkosti prodlužovacího kabelu. Jakmile bude nastavení dokončeno, zařízení se připojí k internetu. Prodlužovací kabel můžete pojmenovat a proces dokončit kliknutím na **tlačítko Dokončit**.

4. Po konfiguraci zařízení můžete prodlužovací kabel libovolně ovládat ze svého telefonu:

- vzdáleně spravovat napájení zapínáním a vypínáním prodlužovacího kabelu v aplikaci,
- ovládat každou ze tří zásuvek samostatně a rozhodovat, kterou z nich v daném okamžiku napájet,
- nastavit provozní plány,
- nakonfigurovat aplikaci s hlasovým asistentem podle svého výběru a ovládat zařízení hlasovými příkazy.

*Zjednodušené prohlášení o shodě*

Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. prohlašuje, že prodlužovací kabel OR-SH-17520 TUYA Smart Wi-Fi je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplně znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: [www.orno.pl](http://www.orno.pl).



## (DE) Bezdrátová Wi-Fi prodlužovací zásuvka TUYA Smart

Inteligentní prodlužovací kabel Tuya Smart se třemi zásuvkami je ideálním řešením pro všechny, kteří hledají moderní a především inteligentní řešení pro svůj domov. Díky technologii založené na Wi-Fi připojení a konfiguraci pomocí aplikace Tuya Smart je ovládání připojených zařízení velmi pohodlné a je možné z jakéhokoli místa na světě. Vše, co musíte udělat, je nainstalovat si na svůj smartphone aplikaci Tuya Smart, která podporuje Android a iOS, a poté propojit zásuvkovou lištu se svým účtem. Navíc lze díky funkci časového plánování naprogramovat konkrétní provozní časy, což přispívá k úsporám energie a zvyšuje efektivitu provozu zařízení. Zejména možnost naprogramovat provozní časy, časově řídit zařízení a provádět náhodné změny během dovolených zvyšuje bezpečnost v domě. Rozbočovač má tři uzemněné zásuvky, které zajišťují bezpečný provoz připojených elektrických zařízení a chrání uživatele před možnými nebezpečími, jako je úraz elektrickým proudem. Kromě toho tři vestavěné USB porty (s trvalým napájením) umožňují snadné nabíjení mobilních zařízení a vypínač pomáhá pohodlně a rychle přerušit napájení zásuvek.

### PROVOZ

Abyste mohli plně využívat všechny funkce prodlužovacího kabelu, musíte zařízení připojit k vaší Wi-Fi síti a vašemu účtu Tuya Smart. Při párování se ujistěte, že jsou na mobilním telefonu aktivovány Wi-Fi a Bluetooth.

1. Naskenujte QR kód nebo vyhledejte v App Store nebo Google Play aplikaci Tuya Smart a stáhněte si ji. Po instalaci otevřete aplikaci a vytvořte si účet.
2. Připojte prodlužovací kabel k elektrické síti. Tlačítko na prodlužovacím kabelu by mělo blikat modře – to znamená, že se zařízení nachází v režimu párování. Pokud LED dioda neblíká, podržte tlačítko stisknuté po dobu přibližně 5 sekund. Po uvolnění tlačítka by mělo podsvícení blikat.

**Důležité:** Pokud podržíte tlačítko stisknuté, zařízení se resetuje na tovární nastavení.



3. V aplikaci vyberte tlačítko **Přidat zařízení**. Mobilní telefon by měl nové zařízení rozpoznat automaticky. Klikněte na ikonu **Přidat** a postupujte podle pokynů v aplikaci: Připojte se k vámi vybrané Wi-Fi síti a trpělivě vyčkejte, až bude proces párování dokončen. Pro zajištění lepšího signálu při párování zařízení držte mobilní telefon v blízkosti prodlužovacího kabelu. Jakmile je konfigurace dokončena, zařízení se připojí k internetu. Můžete mu přiřadit vlastní název a proces dokončit kliknutím na „Dokončit“.
4. Po nakonfigurování zařízení můžete rozbočovač volně ovládat ze svého telefonu:
  - Spravujte napájení na dálku tím, že pomocí aplikace zapínáte a vypínáte zásuvkovou lištu,
  - nezávisle ovládat každou ze tří zásuvek a rozhodovat, která z nich má být v daném okamžiku napájena,
  - nastavit provozní plány,
  - Nastavte si aplikaci s hlasovým asistentem podle svého výběru a ovládejte svá zařízení hlasovými příkazy.

*Zjednodušené prohlášení o shodě*

*Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. prohlašuje, že typ bezdrátového zařízení OR-SH-17520 TUYA Smart Wi-Fi bezdrátová prodlužovací zásuvka je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: [www.orno.pl](http://www.orno.pl).*

## (FR) Prodlužovací kabel Tuya Smart Wi-Fi

Prodlužovací kabel Tuya Smart se třemi zásuvkami je ideální pro ty, kteří hledají moderní a především inteligentní řešení pro svůj domov. Díky technologii založené na Wi-Fi připojení a konfiguraci pomocí aplikace Tuya Smart je ovládání připojených zařízení nejen velmi praktické, ale také dostupné z jakéhokoli místa na světě. Stačí si nainstalovat aplikaci Tuya Smart do svého smartphonu, která podporuje Android i iOS, a poté prodlužovací kabel přiřadit ke svému účtu. Kromě toho funkce časového programování umožňuje naprogramovat konkrétní provozní časy, což přispívá k úsporám energie a zvyšuje účinnost zařízení. Především možnost naprogramovat časy zapnutí, řídit synchronizaci zařízení a provádět náhodné změny během dovolené zvyšuje bezpečnost domácnosti. Prodlužovací kabel je vybaven třemi zásuvkami s uzemněním, což zaručuje bezpečný provoz připojených elektrických zařízení a chrání uživatele před potenciálními riziky, jako je úraz elektrickým proudem. Kromě toho tři integrované USB porty (s trvalým napájením) umožňují snadné nabíjení mobilních zařízení a vypínač umožňuje praktické a rychlé vypnutí zásuvek.

### POUŽITÍ

Abyste mohli volně využívat všechny funkce prodlužovacího kabelu, musí být připojen k Wi-Fi síti a k účtu Tuya Smart. Při párování se ujistěte, že jsou na telefonu zapnuté funkce Wi-Fi a Bluetooth.

1. Naskenujte QR kód nebo vyhledejte aplikaci Tuya Smart v App Store nebo Google Play a stáhněte si ji. Po instalaci otevřete aplikaci a vytvořte si účet.

2. Připojte prodlužovací kabel k napájení. Tlačítko na prodlužovacím kabelu by mělo blikat modře, což znamená, že je zařízení v režimu párování. Pokud LED dioda neblíká, stiskněte a podržte tlačítko po dobu asi 5 sekund.

**Poznámka:** Podržení tlačítka dojde k obnovení továrního nastavení zařízení.

3. V aplikaci vyberte tlačítko **Přidat zařízení**. Telefon by měl nové zařízení automaticky detekovat. Klikněte na ikonu **Přidat / Add** a postupujte podle pokynů v aplikaci: připojte se k Wi-Fi síti podle svého výběru a trpělivě vyčkejte na dokončení procesu párování. Pro zajištění lepšího signálu při párování zařízení držte telefon v blízkosti prodlužovacího kabelu. Po dokončení konfigurace se zařízení připojí k internetu. Můžete zařízení sami pojmenovat a proces dokončit kliknutím na **Dokončit**.

4. Po dokončení konfigurace můžete prodlužovací kabel volně ovládat ze svého telefonu:

- spravujte spotřebu energie na dálku v aplikaci,
- ovládejte každou ze tří zásuvek samostatně a rozhodněte, která z nich má být v daném okamžiku napájena,
- nastavte časy provozu,
- nakonfigurujte aplikaci s hlasovým asistentem podle svého výběru a ovládejte svá zařízení pomocí hlasových příkazů.

*Zjednodušené prohlášení o shodě*

*Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. prohlašuje, že bezdrátový zvonek OR-SH-17520 Tuya Smart Wi-Fi prodlužovací kabel je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: [www.orno.pl](http://www.orno.pl).*



## (RU) Prodlužovací kabel Tuya Smart Wi-Fi

Prodlužovací kabel Tuya Smart se třemi zásuvkami – ideální řešení pro lidi, kteří hledají moderní a především chytrá řešení pro svůj domov. Díky technologii založené na Wi-Fi připojení a nastavení pomocí aplikace Tuya Smart se ovládání připojených zařízení stává mimořádně pohodlným a možným z jakéhokoli místa na světě. Stačí si do svého smartphonu nainstalovat aplikaci Tuya Smart, která podporuje Android i iOS, a poté propojit prodlužovací kabel se svým účtem. Navíc díky funkci plánování můžete naprogramovat konkrétní provozní dobu, což přispívá k úspoře elektrické energie a zvyšuje efektivitu zařízení. Možnost naprogramovat provozní dobu, kontrolovat dobu provozu zařízení a provádět libovolné změny ve sváteční dny v první řadě zvyšuje bezpečnost domova. Prodlužovací kabel má tři uzemněné zásuvky, což zajišťuje bezpečný provoz připojených elektrických spotřebičů a chrání uživatele před potenciálními nebezpečími, například před úrazem elektrickým proudem. Kromě toho tři vestavěné USB porty (s trvalým napájením) umožňují snadné nabíjení mobilních zařízení a přepínač pomáhá pohodlně a rychle odpojit napájení ze zásuvek.

### OBSLUHA

Chcete-li plně využívat všechny funkce rozbočovače, připojte jej k síti Wi-Fi a účtu Tuya Smart. Při párování se ujistěte, že máte v telefonu zapnuté Wi-Fi a Bluetooth.

1. Naskenujte QR kód nebo vyhledejte aplikaci Tuya Smart v App Store nebo Google Play a stáhněte si ji. Po instalaci otevřete aplikaci a vytvořte si účet.

2. Připojte prodlužovací kabel k napájecímu zdroji. Tlačítko na prodlužovacím kabelu by mělo blikat modře – to znamená, že se zařízení nachází v režimu párování. Pokud LED dioda neblíká, stiskněte a podržte tlačítko přibližně 5 sekund; po uvolnění by podsvícení mělo začít blikat.

**Poznámka:** Podržení tlačítka se zařízení vrátí do továrního nastavení.

3. V aplikaci vyberte tlačítko **Přidat zařízení**. Telefon by měl nové zařízení automaticky detekovat. V aplikaci vyberte ikonu **Přidat/Add** a postupujte podle pokynů: připojte se k vybrané síti Wi-Fi a trpělivě vyčkejte na dokončení procesu párování. Pro zajištění lepšího signálu držte při párování zařízení telefon v blízkosti prodlužovacího kabelu. Po dokončení nastavení se zařízení připojí k internetu. Můžete zadat vlastní název zařízení a proces dokončit stisknutím tlačítka **Dokončit**.

4. Po nastavení zařízení můžete prodlužovač volně ovládat ze svého telefonu:

- vzdáleně ovládat napájení v aplikaci,
- ovládat každou ze tří zásuvek samostatně a rozhodovat, do které z nich má být v daném okamžiku přivedeno napájení,
- nastavit časový plán akcí,
- nastavit aplikaci s hlasovým asistentem podle svého výběru a ovládat zařízení pomocí hlasových příkazů.

*Zjednodušené prohlášení o shodě*

*Společnost Orno-Logistic Sp. z o.o. prohlašuje, že bezdrátový zvonek OR-SH-17520 Tuya Smart Wi-Fi prodlužovač je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: [www.orno.pl](http://www.orno.pl).*

